ADELINA PATTI.

Nous présentons à nos lecteurs le portrait de mademoiselle ADELINA PATTI, la charmante cantatrice qu'ils auront bientôt le plaisir de voir et d'entendre. Cette image ne donne qu'une idée imparfaite des traits gracieux et de la physionomie intelligente de cette éminente prima-donna. Voici quelques renseignements biographiques sur elle que nos lecteurs nous sauront gré de leur fournir.

Mademoiselle ADELINA PATTI est née à Madrid, en Espagne, le 9 avril 1843. Sa mère madame Barilla Patti, prima-donna du grand théâtre, la veille du jour où elle donna naissance à Adelina, avait chanté Norma; ce fut sa dernière représentation. Elle avait perdu la voix, et il sembla qu'elle l'eût cédée à sa fille.

C'est à Milan, où résidait la famille Patti, que l'imprésario Strakosch en fit la connaissance. Toute la famille vint s'établir en Amérique, et la jeune Adelina, merveilleusement douée pour la musique, fit ses débuts à l'âge de neuf ans sous la direction de M. Strakosch, son beau-frère. Elle se fit entendre dans les différentes villes des États-Unis et obtint de véritables triomphes dans les morceaux les plus célèbres qu'avaient chanté Jenny Lind, Sontag Bosio.

Après une tournée triomphale à la Havane et aux Antilles, Adelina Patti est revenue à New-York où elle a fait les délices des New-Yorkais grâce à sa voix délicieuse et fraîche, à une savante méthode et à un goût musical parfait. Elle a aujourd'hui dix-sept ans et elle a déjà une réputation de cantatrice de premier ordre.

FEUILLETON DE L'ABEILLE.

NOUVELLE-ORLÉANS, 15 DÉCEMBRE 1860.

LES SABOTIERS DE LA FORÊT NOIRE.

XIX.

LA PARALYTIQUE.—Suite.

La foule, émue de pitié, laissa éclater des murmures et des menaces que le sergent Mathias sembla braver dédaigneusement.

Le bourgmestre, craignant que les témoins de cette scène révoltante ne se laissassent entraîner à quelque acte de violence à l'endroit de l'implacable Werner, ordonna aux bûcherons d'enlever sur-le-champ les civières et de les transporter chez lui.

Jergli et ses compagnons chargèrent les brancards sur leurs épaules.

—Et mon prisonnier ? demanda Mathias à M. Stauffer.

Le bourgmestre se tourna vers le père Kurthil :

—Reconduisez maître Gaspard Meiner à son logis, dit-il, et remettez Fritz Wendel aux mains du sergent.

L'oncle, reconnaissant en vieille tour, se laissa emmener sans opposer aucune résistance.

—Comptez-vous partir sur-le-champ ? reprit M. Stauffer en s'adressant à Mathias.

—Oui, monsieur le bourgmestre, répliqua le sergent d'une voix sombre; car j'ai hâte de n'avoir plus à veiller sur un prisonnier si difficile à prendre et si difficile à garder.

—Si vous voulez déjeuner avant de vous mettre en route, ma maison vous est ouverte.

—Merci, M. Stauffer, c'est par cet exercice que j'ai commencé une fois sorti du ravin. Ce que je vous demanderai, c'est une escorte de quelques hommes connaissant le pays mieux que moi, car mes soldats sont retournés à Stuttgard, et je me défie du fils de la veuve autant que de la veuve elle-même.

M. Stauffer fit signe aux gendarmes d'approcher, et leur dit :

—Vous accompagnerez jusqu'à Stuttgard le sergent Mathias, et vous lui obéirez en tout ce qui concerne le service.

Il prit ensuite congé de Werner et alla rejoindre les civières que la foule suivait tumultueusement.

Peu après, Fritz Wendel, les mains solidement liées derrière le dos et escorté de gendarmes, apparut sur la place, qui était encore encombrée de curieux.

Les amis d'enfance du jeune sabotier se pressèrent autour de lui et l'embrassèrent avec effusion, tout en lançant à Mathias des regards pleins de menace.

—Pas un signe, mon garçon, dit brusquement le fermier Heinrich, et nous t'aurons bien vite débarrassé de ce vilain corbeau !

—Tu peux compter sur moi, ajouta Jergli, le bûcheron. Certes, je suis un homme d'humeur pacifique; mais ma cognée me démange dans la main quand je vois notre plus brave camarade garrotté comme un voleur.

Jockel, seul, se taisait, et, les yeux baissés, n'osait s'approcher de Fritz.

—Et toi, mon ami, lui demanda le fils de la veuve, pourquoi ne me dis-tu pas adieu ? T'aurais-je offensé sans le savoir, ou me méprises-tu, parce que je suis marqué comme un mouton pour l'abattoir ?

—C'est la honte qui me retient, répondit le marchand de chevaux, car sans ma maudite langue, tu n'aurais pas été arrêté, Fritz. C'est moi, triple sot, qui ai averti le bourgmestre de se mettre en quête de l'homme qui avait escaladé le mur de maître Gaspard. Si j'avais su que c'était toi, mon pauvre garçon, on aurait pu m'arracher la langue plutôt qu'une parole.

Le jeune sabotier sourit.

—Tu es un brave homme, Jockel, et personne ne te regardera comme un Judas. Tu as fait ton devoir de bon voisin. Tant pis pour moi si j'ai pris un chemin défendu ! Je porte la peine et je n'ai de reproches à faire à personne. Merci de votre amitié, mes bons compagnons. Je suis triste de vous quitter; mais j'ai attiré sur ma tête, volontairement ou non, l'épée de la justice humaine et je ne veux pas chercher à l'éviter. Il faut respecter la loi, fût-elle injuste. Et une seule goutte de votre sang coulant pour me défendre contre la loi, je me croirais d'être innocent aux yeux de Dieu et je mériterais réellement ma destinée.

Le sergent l'interrompit et menaça du geste les amis de Fritz.

—Fais le bon apôtre, va, et prêche la paix, mon agneau ! En tout cas, ce ne sont pas ces fanfarons de paysans qui t'arracheraient de mes mains et qui me feraient tourner le dos.

Les gars de la forêt murmurèrent, mais le prisonnier leur adressa un regard suppliant.

—Tu peux leur faire tes adieux à ces fiers gaillards, car ils ne te reverront jamais, continua Mathias. Ta mère m'a joué un tour de sa façon; mais je vais prendre joliment ma revanche.

Il écarta brutalement la foule et l'escorte se mit en marche.

Au même instant, Marguerite Meiner, vêtue de la robe de novice qu'elle portait au couvent, la tête couverte de son long voile de laine blanc, descendit lentement les degrés de la vieille tour et s'avança vers le jeune sabotier, qui tressaillit de surprise.

—Toi, ici, Gretly ! s'écria-t-il, croyant rêver.

Marguerite le regarda avec une sorte de calme navrant. La résignation des martyrs avait posé son empreinte sur ce front d'enfant et revêtu d'une majesté singulière cette candide figure. On devinait que son amour s'était épuré en traversant des épreuves morales si terribles. Ce n'était plus l'abandon naïf d'une involontaire sympathie, ni l'élan passionné de cette nuit d'anxiété et de péril qui avaient remué toutes les fibres de son cœur. On eût dit que la vie avait déjà déserté son corps aérien et que son âme seule vivait, planant au-dessus des misères humaines.

Fritz et tous les assistants croyaient voir une sainte détachée de son cadre et marchant d'un pas léger comme la brise sur la fange terrestre.

—Mon ami, répondit-elle d'une voix grave et douce, je viens t'embrasser mon pauvre père pour la dernière fois : je m'exile de notre maison pour toujours.

Fritz la voyant marcher à côté de lui, sans agitation et sans larmes, fut saisi d'inquiétude. Il craignit que la raison de la jeune fille ne fût troublée.

—Pourquoi ce costume, ma Gretly, et quel est ton projet ? lui demanda-t-il.

Elle répliqua, de ce ton monotone qui faisait mal :

—Je veux t'accompagner jusqu'à Stuttgard, mon ami, et ne me séparer de toi qu'au dernier moment; c'est mon devoir de cœur. Certes, tu n'as pas besoin qu'une femme soutienne ton courage; mon Fritz sait regarder la mort en face; mais je ne veux pas que tu te croies abandonné de tous ceux que tu aimais. En me regardant, tu verras ton pays marcher avec toi; en m'entendant, tu croiras écouter la voix de la Mümmelsé. Non, il n'est pas bon que l'homme qui va mourir rentre seul abimé dans l'amertume de sa tristesse, et ne rencontre autour de lui que des visages indifférents, dédaigneux ou hostiles.

Elle marchait toujours à côté du prisonnier.

—Je t'en supplie, Gretly, ma bien-aimée, dit Fritz, renonce à cette étrange idée. Ne suis-je pas dans ce dernier voyage, ce serait une épreuve au-dessus de tes forces ! Ne sais-tu pas qu'au bout de la route te trouveras sous tes pieds une fosse remplie de sang ? Il n'y a pas de place pour les femmes à cette tuerie de la loi martiale. La femme doit pleurer et prier au logis en cachant sa pâleur et son angoisse sous le voile, et non s'exposer aux railleries des foules. Tu ne saurais m'assister à l'heure fatale, car les gardiens diront, en te montrant au doigt : —Quelle est cette femme ? Est-ce la sœur ? est-ce la femme du prisonnier ? Et comme tu ne pourras répondre, on t'insultera peut-être. J'entendrai les insultes, je serai impuissant à te défendre, et je mourrai avec le désespoir dans le cœur.

Marguerite marchait toujours du même pas rapide et léger. Elle répondit :

—Je n'entendrai pas ces outrages, mon Fritz, car je te regarderai : ma pensée et mon cœur seront absents de moi; il ne sera au pouvoir de personne de m'offenser. Dieu a compté les larmes de ma vie mais il n'a pas détaché un des liens qui nous unissent. C'est en vain que j'essaierais de retenir mon corps immobile dans la maison de mon père; mes pieds iraient te rejoindre, mes mains s'étendraient vers toi et ma voix t'appellerait. Pourquoi lutterais-je contre cette volonté de mon âme que je suis et qui me repousse ?

—Il le faut cependant, ma Gretly, il le faut, reprit le jeune homme d'une voix altérée; je ne veux pas permettre que tu te donnes ainsi en spectacle pour tenter les méchantes langues. D'ailleurs, j'ai besoin de tout mon courage, et la vue de ta douleur m'en ôterait quelque défaillance. Tu ne voudrais pas, Gretly, que ton fiancé fût pâli pour un lâche.

Marguerite ne s'arrêta pas, mais elle fixa sur lui un regard étonné :

—Tu ne m'aimes pas bien, Fritz, si tu ne vois pas que ton esprit et ton cœur. Quand je serai en ta présence, je dois oublier le malheur... Tu me parles des railleurs et des méchants; que m'importe leur venin ! Tu crains que je ne voie la foule au-dessus et la honte du sang innocent. Je ne suis pas une demoiselle de la forêt. Je suis une pauvre paysanne de la forêt. Dois-je condamner la Paimiroz...

(*A continuer.*) EMMANUEL GONZALÈS.

LISTE MARITIME.

Port de la Nouvelle-Orléans.

Expédiés hier.

Steamship Bienville, Bulloch, New-York
Steamship Tennessee, Forbes, Vera-Cruz via Havane
Navire Argonaut, White, Liverpool
Joseph Fish, Young, Liverpool
Maverick, Ellis, Havre
Lochinvar, Cain, Anvers
Goëlette Mary Ellen, Mott, Pensacola
Anna Bell, Steiger, Pensacola

Arrivés hier.

Steamship Suwanee, Dennison, Galveston et Indianola
Navire J G Richardson, Lewis, Mobile
Barque Grand Turk, Wilbur, New-York
Santa Fé, Pagoli, Havane
Brick Union, Nelson, Tampico
Goëlette Lizzie Maetzke, Johnson, Pensacola
Maria Ellen, Baltimore
Hodgkins, Perry, Pensacola

Parti des hauts du fleuve — Voir les bulletins de la petite annexe.

Au bas du fleuve.

Navires C L Preble, Maxwell, Mobile
Geo Nowell, Nowell, Liverpool
Orphan, Smith, Key West
Barque Julia Cobb.

RESTAURANT D'EDWARD,
15, rue d'Union,
Entre les rues St-Charles et Carondelet.

Le public et les amis de l'établissement sont prévenus que l'établissement a été ouvert depuis le lor novembre. La maison est commode et bien aérée, et la cuisine est contrôlée, et la partie des affaires et une des plus agréables de la ville. On prépare des dîners pour les familles et les parties privées. Les fabrications seront servies dans le plus court délai. Aussi—Lunchs froids et soupers pour bals et soirées. EDWARD BENECHAUD.

MUSIQUE A. ELIE,
Rue Royale, No 66.

PIANOS de HERZ et de PLEYEL. Agent de la médaille d'honneur décernée à l'Exposition Universelle. Seul agent des INSTRUMENTS DE SAX; HARMONIUMS ET ORGUES A MANIVELLE.

MUSIQUE.
Maison P. P. Werlein, SOUVENIRS & CHARBAIGNAC.
MUSIQUE NOUVELLE !!!
GRAND ASSORTIMENT.
ORGUES A MANIVELLE.

FLANDRY & CHARPAUX. DÉPÔT DES PIANOS DE PLEYEL.

FIGUES, raisins Malaga et Corinthe. En débarquement du navire Ballerino. LANATA FRÈRES, 9 et 11, rue Jefferson.

BULLETIN COMMERCIAL.

Samedi soir, 15 décembre 1860.

COTON—Le mouvement a été modéré à l'ouverture... CLASSIFICATION DE LIVERPOOL. Louisiane et Mississippi.

TABAC—Le marché a été calme au commencement de la semaine...

SUCRE—Approvisionnement modéré...

MÉLASSE—Approvisionnement modéré...

FARINE—...

MAIS—Aucune transaction digne de remarque.

AVOINE—...

PORC—...

BACON—...

GRAISSE—...

CORDE ET TOILE D'EMBALLAGE—...

BŒUF—...

WHISKY—...

SACS EN PEAU—...

SEL—...

RÉSINE—...

CHANDELLES—...

CAFÉ—...

RIZ—...

SUIF—...

CHAUX—...

ESPRIT DE TÉRÉBENTHINE—...

HUILE DE GRAISSE—...

HUILE DE GRAINES DE COTON—...

HUILE POUR MACHINES—...

ALCOOL—...

FRET—...

MARCHÉ AUX BESTIAUX.

Jefferson City, 15 décembre 1860.

Pour Key West et la Havane.

LA MALLE DES ÉTATS-UNIS. POUR KEY WEST ET LA HAVANE... J. C. HARRIS, directeur, 97 rue du Camp.

VERA CRUZ.

Jour de départ LUNDI, 17 décembre à 8 heures A. M. POUR VERA CRUZ—Ligne de la malle des États-Unis—L'excellent steamship TENNESSEE...

Brazos Santiago.

Jour de départ VENDREDI, 21 décembre à 8 h. A. M. POUR BRAZOS SANTIAGO... J. C. HARRIS, Directeur.

Pour les Attakapas.

LE PAQUEBOT-A-VAPEUR PICAYUNE No 3... J. M. JOHNSON, Rue Vieille-Levée, No 5.

Galveston et la Baie de Matagorda.

Jour de départ, DIMANCHE, 16 décembre, à 8 h. A. M. LIGNE DE LA MALLE DES ÉTATS-UNIS... J. C. HARRIS, directeur, No 97, rue du Camp.

POUR PORT AU PRINCE ET ST MARC,

(Hayti)—Jour de départ, 7 décembre 1860—La barque LAURA... GEO. W. HYNSON & Co, Rue du Camp, No 82.

DIVERS en magasin—...

Grande réduction de prix SUR LES PAPIERS PEINTS.

HENRY HABERT, successeur de P. Delcroix, 160, rue de Chartres, entre Conti et St-Louis... HENRY HABERT.

PAPIERS PEINTS.

EN magasin, un magnifique assortiment de PAPIERS PEINTS FRANÇAIS ET AMÉRICAINS... FRANK NEWHALL, 69, rue du Canal.

GRAINES D'AVOINE—... F. A. GONZALES & Co, 75 et 77, rue Vieille-Levée, près Conti.

MAIS—2,300 sacs de 1re qualité... F. A. GONZALES & Co.

AVOINE—... F. A. GONZALES & Co.

FOIN—... F. A. GONZALES & Co.

SON—... F. A. GONZALES & Co.

CHANDELLES—... J. MARY & Co.

TRAITES sur Paris et Bordeaux... VOS MAIGNAN, 77, rue St Louis.

CHIEN PERDU.

... du coin de Bourgogne... FRANCE.

$10 de récompense.

...

CHAMPIGNONS, PETITS POIS—... LANATA FRÈRES, 9 et 11, rue Jefferson.

AMUSEMENTS.

THÉÂTRE DE L'OPÉRA.

Samedi, 15 décembre 1860. LE ROSSIGNOL PERDU, Opéra-comique en 3 actes, d'Adam.

LES DEUX VEUVES, comédie en un acte.

LE CHIEN D'ARGENT, vaudeville en un acte. UN MARI DANS UN GOUVERNEUR. Comédie nouvelle en deux actes.

THÉÂTRE DES VARIÉTÉS.

Samedi soir, 15 décembre

PLAYING WITH FIRE, comédie nouvelle de Brougham.

THÉÂTRE ST-CHARLES.

Samedi soir, 15 décembre.

Bénéfice de M. Wallack—THE IRON MASK, drame historique—KISS IN THE DARK, vaudeville.

MUSÉE DE SPALDING & ROGERS.

Rue St Charles, à côté de l'Académie de Musique.

Le grand spectacle sous la direction de DAN RICE.

Ce soir, Samedi 15 décembre.

Dans cette occasion, Dan Rice fera paraître la remarquable écuyère ELLA ZOYARA... Entrée—50 cents. On commencera à 7 heures et demie du soir.

Samedi à midi, GRAND SPECTACLE AMUSANT, pour les enfants et scènes comiques de DAN RICE.

Le Théâtre d'Orléans

Sera réouvert, DIMANCHE SOIR, 16 décembre, par ROBERT HELLER, le plus merveilleux

PRESTIDIGITATEUR DU MONDE.

BEPPO le PAILLASSE, un petit automate, fait des tours amusants comme au cirque.

La Perche des Sorcières

a été applaudie avec enthousiasme, à Paris et à Londres, pendant deux ans.

Les Tambours Goblin

étonneront tout le monde par leur mystérieux prestige.

LA SECONDE VUE,

la plus grande merveille du siècle. M. JAS NIXON, directeur du Cirque Royal, a dit, en parlant de l'habileté de HELLER, qu'il n'avait rien vu de semblable. Pour les détails, voir les petites affiches. M. Heller donnera huit représentations suivies.

PRIX D'ENTRÉE :

Parquet, Premières, loges pour personnes de couleur	75 cts
Parterre	50 cts
Places pour les nègres	25 cts

Le bureau est ouvert de 10 à 3 heures.
Le spectacle commencera à 7 heures et demie.

Grande matinée

Les mercredis et les samedis.

25 cents pour toutes les parties de la salle. Les enfants, les domestiques payeront moitié prix.

THÉÂTRE DE L'OPÉRA,

Encoignure Bourbon et Toulouse.

ADELINA PATTI—*Six représentations*

Le public est respectueusement informé que Mlle ADELINA PATTI se fera entendre pour la première fois à la Nlle-Orléans, MERCREDI SOIR, 19 décembre, dans *Lucie de Lammermoor.* Elle sera secondée par MM. Mathieu, Melchisédec, Dubriney et Jolly. Maurice Strakosch, chef d'orchestre.

AVIS—La vente des billets pour la première représentation de Mlle Patti commencera, au bureau du théâtre, lundi, 17 décembre.

Seconde représentation de Mlle Patti—VENDREDI, 21 décembre.

Musée de Vannuchi,

Rue St Charles, No 167, presque en face du Théâtre St Charles.

LE TEMPLE DE L'ART.

Renfermant plus de 250 FIGURES de grandeur naturelle, représentant beaucoup des plus célèbres personnages d'histoire... LA RÉCEPTION DES AMBASSADEURS JAPONAIS... LOUIS NAPOLÉON, VICTOR EMMANUEL et GARIBALDI... LA NAISSANCE DU CHRIST DANS LA CRÈCHE... LA CÈNE—LE JUGEMENT DU CHRIST—LES HÉROS DE LA CRIMÉE et LES PUISSANCES D'EUROPE—Le vieux JOHN BROWN ET SES COMPLICES...

Prix d'entrée, 50 cents, moitié prix pour les enfants.

Grand Bal masqué et paré,

POUR être donné, par la Société de Bienfaisance des Jeunes Gens, dans la Salle des Odd Fellows, le 3 JANVIER 1861.

—DIRECTEURS—

B. W. Hebrard, Fred A. Blanc, ... Geo. H. Braughn.

ACADÉMIE DE DANSE D'ANGELINA.

NOUVEAU SALON, 169, rue Girod...

M. et Mme ANGELINA annoncent respectueusement à leurs amis et au public en général que leur ACADÉMIE DE DANSE sera ouverte pour la saison, LUNDI, 5 novembre.

ACADÉMIE DE DANSE DE J. VEGAS,

A L'ODD FELLOWS' HALL.

LE prof. J. VEGAS annonce à ses amis et au public que la saison de son ACADÉMIE DE DANSE... DES BALS TRAVESTIS D'ENFANTS...

P. CASANAVE,

Entrepreneur de pompes funèbres,

88, Rue Bourbon, 88.

LES CERCUEILS

Perfectionnés et indestructibles de H. MARSHALL,

...

AVIS.

A. SAULET,

Rue de Chartres, No 34, entre Bienville et Douane,

ANNONCE à ses amis et au public qu'il a reçu des HABILLEMENTS D'HIVER pour hommes, jeunes gens et enfants...

A. SAULET, rue de Chartres No 34, entre Bienville & Douane.

Arrivage de nègres à vendre.

Je viens d'arriver avec CENT CINQUANTE NÈGRES de la Virginie et du Maryland... J. M. WILSON.

Vins rouges en magasin à vendre par Eugène Rochereau & Cie,

Nos. 16 et 18 Rue St-Louis.

20 barriques vin rouge St-Julien "A. Souffron."...

EN magasin et à vendre par les soussignés... C. CAVAROC, 118, rue Royale.

Matériaux pour constructions, briques et bois de chauffage.

V. DEMORUELLE,

Au Vieux-Bassin, coin Toulouse et Franklin.

A CONSTAMMENT en mains des matériaux pour constructions, tels que : CHAUX, SABLE BLANC, JAUNE, CIMENT, PLÂTRE DE PARIS, BARDEAUX, LATTES, MERRAINS. Aussi : BRIQUES à BOIS DE CHAUFFAGE...

CORAIL ET BIJOUX A PRIX RÉDUITS.

M. P. H. RIVERA, encoignure Royale et St-Pierre...

VIN DE BORDEAUX—110 barriques vin rouge bon ordinaire... BLANCHIN & GIRAUD, 71, Vieille-Levée.

CITY HOSPITAL.

(Exclusivement pour la pêche.)

PAR LE DR. O. ANFOUX:

Rue des Champs-Élysées, entre Joséphine et Bordelle.

POUR ADMISSION :

...

SALSEPAREILLE D'AYER

Pour purifier le sang... Scrofules et Maladies scrofuleuses, Éruptions et Maladies éruptives, Ulcères, Boutons, Pustules, Tumeurs, Dartres, Teigne, Syphilis et Affections syphilitiques, Maladies mercurielles, Hydropisie, Névralgie ou Tic douloureux, Débilité, Dyspepsie et Indigestion, Érysipèle, Rose ou Feu de Saint-Antoine, et enfin tous les genres de maladies provenant de l'impureté du sang.

...

Dr. J. C. AYER & Co,

Lowell, Mass.

PRIX—$1 la bouteille; six bouteilles pour $5.

LE CHERRY PECTORAL D'AYER...

PILULES CATHARTIQUES D'AYER pour la guérison de la Jaunisse, Dyspepsie, Indigestion, Dysenterie, Estomac chargé, Érésipèle, Maux de tête, Hémorroïdes, Rhumatisme, Éruptions et Maladies de la peau, Maladies du foie, Hydropisie, Dartres, Tumeurs et Catarrhes, Vers, Goutte, Névralgie...

PRIX—25 cents la boîte; cinq boîtes pour $1.

J. WRIGHT & CO. 21 et 151, rue de Chartres.

SIROP PÉRUVIEN,

ou

Solution de protoxide de fer combiné.

LA DYSPEPSIE

OU UNE DIGESTION IMPARFAITE,

...

N. L. CLARK & Co, Propriétaires.

J. WRIGHT & Co, rue de Chartres, Nos 21 et 151.

BITTER DES ARABES.

CE cordial dont les effets salutaires ont été si bien appréciés par le public... F. SANCHO, 226, Vieille-Levée... W. RAYMOND, 71, rue du Camp.

Grand Chemin de Fer de la Nouvelle-Orléans, de Jackson et du Nord.

DEUX convois pour passagers partent tous les jours... T. S. WILLIAMS, Surintendant-Général.

Chemin de fer Illinois Central.

DEUX convois partent de Caire tous les jours... W. P. JOHNSON... W. R. ARTHUR... R. F. LONGLEY, Agent général pour le Sud, N. O.

CHEMIN DE FER PONTCHARTRAIN.

Arrangement d'hiver.

...

AVET, Frères,

ÉPICIERS

Aux blue stores,

Encoignure Bienville et Vieille Levée,

ONT annoncé leur nouveau magasin Nos 17, Front-Levée et 68, Vieille-Levée...

CHOCOLAT! CHOCOLAT! Avis aux familles.

G. LAVIE,

Rue St-Charles, No 21,

ANNONCE aux familles qu'il vient de déballer son assortiment de chocolats...

Raffinerie Carondelet ET FABRIQUE DE BISCUITS.

LES consignés, seuls agents de l'établissement... AUGUSTIN & THIBAUT.

Boulangerie Star Mécanique,

Rue Thalie.

Dépôt, rue Tchoupitoulas, No 2.

H. P. RICE, Propriétaire.

CONSTAMMENT en magasin—un grand assortiment de pains... H. RODRIGUEZ, Solliciteur.

SUCRE de la Havane—... S. DE VISSER & CO, rue des Magasins, No 64.

AU PUBLIC.

LE droit de propriété des marques des cigares et des cigarettes de la Havane "La Meridiana," "Walter Scott" et "Cristal Palace"... ALVAREZ, FERNANDEZ & Co.

Avoine noire de Prince Edward Island

2000 boisseaux... F. A. GONZALES & Co.

SERRURES—... BERNARD TURPIN.

CONFITURES—... BERNARD TURPIN.

RUM—... BERNARD TURPIN.

WHISKY d'Écosse et d'Irlande—... B. TURPIN.

RAISINS—... BERNARD TURPIN.

CORNICHONS—... R. HART & Co.

EN débarquement du navire Pequot, du Havre—... LANATA FRÈRES.

EN débarquement du navire Gottenburg—... GUSACHS & OGDEN.

DOUBLONS Mexicains—... J. R. GUÉRIN.

L'AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER

...

HOSTETTER & SMITH, Pittsburgh, Pa.

L'AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER est à vendre par tous les droguistes et tous les marchands.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par J. WRIGHT & Co, Nos 21 et 151, rue de Chartres.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par A. NORTON & MACAULAY.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par E. J. HART & Co.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par WOODMAN & BEMENT.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par EATON & BETTERTON.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par X. LAMBERT.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par J. H. KINMAN.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par ARTHUR & Co.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par HOLMES & SPENCER.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par G. H. MORRISON & Co.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par BISCOE & SIMMS.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par JOHN T. MOORE & Co.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par JOSEPH MAILLOT.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par SCOVIL & MEAD.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par VIOLET & Co.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par QUEROUZE & LANGDORFF.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par E. B. WHEELOCK & Co.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par J. MORGAN HALL.

AMER STOMACHIQUE DE HOSTETTER, A vendre par BLANCHIN & GIRAUD.

L'AMER-VIN IMPÉRIAL Du Dr J. Bovee Dods,

...

Nous défions LE MONDE D'EN PRODUIRE UN ÉGAL !!

...

Commencement de consomption.

...

Ce qu'il y a de mieux !

...

CHARLES WIDDIFIELD & Co, Propriétaires, No 78, William street, New-York.

1,250,000 CIGARES de la Havane...

SOBRINO & BRO, rue Gravier, No 34.

EN débarquement du navire Rachel de Bordeaux... VOS MAIGNAN, 17, rue St Louis.

Aux amateurs de vin de Bourgogne.

VIN de Sologny en barriques...

HARENGS fumés—... DUNTZE & Co, enc. Royale et Conti.

Changement de Bureau.

MM. GOTTSCHALK & MAGNER, notaires, ont transporté leur bureau au No 31 rue Carondelet, entre Commune et Gravier...

MADAME THIERRY,

au coin du chemin du Bayou et Dorbigny—S'adresser dans le jardin.

...

CIGARES. CIGARES.

LES acheteurs trouveront toujours en magasin un assortiment des marques bien connues, telles que :

Ingenuidad,	Partagas,
Meridiana,	Flor de Sancho,
Bedowa,	Dos Hermanos,
Flor de Pujadas,	Mano Habana,
Onbarga,	Know Something
Washington, etc.,	

aux prix les plus modérés.

P. PRATS, Commercial Place.

Souliers satin blanc, souliers satin blanc.

2,000 PAIRES souliers satin blanc avec et sans talons... BLANCAND & GUITET, Encoignure Dumaine et Royale.

Monsieur JULES DARANS,

DOCTEUR ET PÉDICURE DE PARIS,

Rue de Chartres No 128.

...

Avis au public.

...

Pour Cordonniers.

L'élastique pour souliers,

De la compagnie de GOOD YEAR

est arrivé et mis en vente... LÉON PIERRE & Co, marchands de cuirs, 71, rue de Chartres.

A VENDRE à livrer par le navire J. Webster Clark, de Liverpool, ... CAMILLE LACOSTE, 29, rue Royale, enc. Dumaine.

ATTENDU par le navire Revolutt de Bordeaux—... CAMILLE LACOSTE.

CIGARES DE LA HAVANE—... CABALLERO & SABUALDO, Rue Vieille Levée.

Dépôt des eaux minérales naturelles, de France, à la Nouvelle-Orléans.

... E. E. MOGGIS.

ÉLECTION.

L'ÉLECTION annuelle des directeurs de cette Compagnie aura lieu... ALBERT G. BLANCHARD, Secrétaire.

Bureau de la Compagnie du chemin de fer de Jefferson et du lac Pontchartrain.

Nlle-Orléans, 3 décembre 1860.

L'ÉLECTION annuelle des directeurs de cette compagnie aura lieu... lundi, 7 janvier 1861... ALBERT G. BLANCHARD, Secrétaire.

Association Louisianaise des droits du Sud.

Nouvelle-Orléans, 8 décembre 1860.

A partir de cette date le livre contenant la constitution sera ouvert aux signatures au bureau de l'association : ANCIENNE BATISSE DU DELTA, 76 RUE DU CAMP... W. C. C. CLAIBORNE, Président.

AVIS !!

Nouvelle-Orléans, le 5 décembre 1860.

LES soussignés ont l'honneur d'annoncer à leurs amis et au public en général que la société existant entre eux sous la raison AVEGNO, BINDER & CO, est dissoute... BERNARD AVEGNO, GEORGES BINDER, HENRI A. LE SASSIER.

Mlle LEONTINE,

Ex-première demoiselle en robes de Mme P. ALBERT,

84, Rue Royale, au premier.

...

AU PRIX COUTANT. MANTEAUX, ET CONFECTIONS,

No. 60 rue de Chartres.

UN joli choix de MANTEAUX ET MANTELETS en drap pour dames et enfants... J. DEBREE, Jr.

JOUETS, JOUETS, JOUETS.

UN petit lot de JOUETS FRANÇAIS assortis... J. DEBREE Jr, No. 60 rue de Chartres.

AU PRIX COUTANT.

NOUS offrirons, à partir de LUNDI, 10 du courant, tout notre magnifique stock de MANTEAUX VELOURS, DRAP, ET SOIE, AU PRIX COUTANT, POUR DU COMPTANT SEULEMENT. C. A. BARRIÈRE & BRO., rue du Canal, No 129, Bâtisse Touro.

LEON LAUGRIN,

AVOCAT,

Licencié de la Faculté de Droit de Paris,

Rue de Chartres No 39, entre St Louis et Conti, au premier étage.

RÉDACTION d'actes sous seings privés, règlements de comptes, liquidation de successions...

AUX DAMES.

MADAME MAURY,

SAGE-FEMME,

Ex-interne de l'hôpital de Toulouse, reçue par la faculté de Montpellier,

Concours de 53 et 54—1er prix.

MME MAURY, successeur de madame DANDREIS...

1861

HEBERT & ESCOUSSE.

131, rue de Chartres.

ALMANACH

Pour la Louisiane,

A VENDRE

en GROS et en DÉTAIL, chez HEBERT & ESCOUSSE.

Almanach de J. F. Lelièvre.

10,000 Almanachs pour 1861.

CALCULÉ spécialement pour la Louisiane... O. LELIEVRE & Co, 174 rue Royale.

SEULE AGENCE DE LA Célèbre Manufacture "Stacker" TENNESSEE.

...

Machine à dessécher, à vendre.

UNE machine à dessécher, de seconde main... AUGUSTIN & THIBAUT.

ÉCOLE PRATIQUE,

193, rue Dauphine, entre Dumaine et Ste-Anne,

CH. CARON, directeur.

MÉTHODE PARTICULIÈRE ET NOUVELLE.

JAMES H. PUTNAM

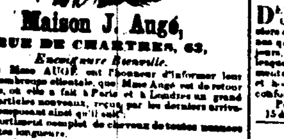
Associé de la maison HALL, RODD & PUTNAM. Facteur de Coton et de Sucre, ... No 62, rue Carondelet.

FREDERIC AVET,

(Ci-devant de la maison Avet Bros.)

Marchand de Grocerie en gros et Commissionnaire,

RUE DE LA VIEILLE LEVÉE No 59 entre Conti et Bienville,



Maison J. Augé,

RUE DE CHARTRES, 63,

Encoignure Bienville.

M. et Mme AUGÉ ont l'honneur d'informer leur nombreuse clientèle que Mme Augé est de retour d'Europe...

SPÉCIALITÉS DU DOCTEUR VERGÉ.

DÉPURATIF, Pommade, Injection, Poudres et Sirop anti-syphilitique du Dr Vergé... F. LACAUSSADE, Pharmacien.

AVIS, AVIS, AVIS.

D. LOPEZ,

CHOCOLATIER ET CONFISEUR,

(GROS ET DÉTAIL,)

66, rue de Chartres, ancien No 58,

INFORME respectueusement ses nombreux clients...

SANGSUES! SANGSUES!

25,000 Sangsues de premier choix, Hongroises et Suédoises... BAPTISTE LOUBAT.

SANGSUES HONGROISES ET SUÉDOISES

J. L. PELÉ

successeur de Mme Vve L. PROVOST,

...

AVIS JUDICIAIRES.

Succession d'André Mausson. No 17,167—Deuxième Cour de District de la Nlle-Orléans.

COUR DU HUITIÈME DISTRICT JUDICIAIRE... E. T. PARKER, Shérif de la Paroisse d'Orléans.

DEUXIÈME JUSTICE DE PAIX pour la paroisse d'Orléans... E. T. PARKER.

QUATRIÈME Cour de District de la Nouvelle-Orléans... E. T. PARKER.

SIXIÈME Cour de District de la Nouvelle-Orléans... E. T. PARKER.

L'ÉTAT de la Louisiane vs Wheelan... O. CALONGNE.

QUATRIÈME JUSTICE DE PAIX pour la Paroisse d'Orléans... O. CALONGNE.

L'ÉTAT DE LA LOUISIANE, Quatrième Cour de District de la Nlle-Orléans... J. O. CHALON, Greffier.

ÉTAT DE LA LOUISIANE... O. LUMINAIS, Député Greffier.

DEUXIÈME COUR de District de la Nouvelle-Orléans... G. MOREL, Député Greffier.

ÉTAT DE LOUISIANE.

Seconde Cour de District de la Nouvelle-Orléans.

Driver & Pierce vs leurs créanciers.—No 17429

... G. MOREL, Député Greffier.

Succession de P. A. Boyer—No. 16945.

DEUXIÈME COUR DE DISTRICT DE LA NOUVELLE-ORLÉANS... G. MOREL, Député Greffier.

GRANDE RÉDUCTION DE PRIX.

20 pour cent de réduction.

LA maison LION & ANDRÉE a l'honneur de prévenir les dames de la ville et de la campagne... LION & ANDRÉE, Coin Bienville & Royale.

CIGARES de la Havane—... OUMA & MASICH.

EN débarquement du navire Rachel, de Bordeaux : ... E. DÉCHAMPS, 30 rue St Louis.

CONFITURES—... DUNTZE & Co.

PORC—... GABRIEL PASCAL.

ATTENDU par le navire Pequot, du Havre—... CHAUDET & NÉE.

VENTES À L'ENCAN.

Par E. E. BOUGHALL, encanteur.

Vente à l'encan, PAR L. ERNEST DE ST. ROMES.

Succession de Raymond Cazaux. PAR CHS E. FORSTALL, encanteur, No 90, Passage de la Bourse.

Crying Babies à yeux fixes et mouvants. PAR FRANCIS FERNANDEZ.

Librairie religieuse, classique et scientifique, ornements d'Église et grande variété.

CH. GUERINEAU, Agent.

167, Enc. des rues Royale et Orléans, 167.

Encore un nouveau déballage Chez O. LELIEVRE & Co., 174 rue Royale.

J. J. ALBERT,

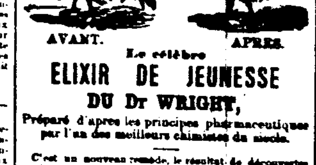
33, rue de Chartres 33,

REÇU par les derniers arrivages de France l'assortiment le plus complet de chapeaux et casquettes...

NOUVEAU MAGASIN.

Spécialité de Confections, DENTELLES, LINGERIES, &c.

M. C. WALLER & Cie informent respectueusement les dames...



AVANT. APRÈS.

Le célèbre

ELIXIR DE JEUNESSE DU Dr WRIGHT,

Préparé d'après les principes pharmaceutiques par l'un des meilleurs chimistes du siècle.

... J. WRIGHT & CO, Propriétaires, Nos 21 et 151, rue de Chartres, Nlle-Orléans, Lne.

Dr THURBER,

DENTISTE.

SALON D'OPÉRATIONS, 93, rue Royale, Entre Conti et St Louis.

Changement de domicile,

Et nouvel établissement.

Le docteur L. DUFERRON, dentiste...

Dr NIS,

CHIRURGIEN-DENTISTE,

82...... Rue Royale...... 82,

Vis-à-vis la Banque d'État de la Louisiane.

LE Dr J. T. BEAUREGARD, de retour en cette ville...

RAISINS de Malaga en cartons—... BERNARD TURPIN.

WHISKY d'Écosse et d'Irlande—... BERNARD TURPIN.

RUM de la Jamaïque et de Ste-Croix—... BERNARD TURPIN.

CIGARES de la Havane—... E. TROISGROS.

BOUCHONS—... F. SANCHO.

VIN BLANC—... PREAU & COUTURIE.

MADÈRE et PORTO—... CHAUDET & NÉE.

Genièvre de Hollande.

15 Pipes Schiedam de J. Meeder, en débarquement du navire... PREAU & COUTURIE.

VENTES À L'ENCAN.

VENTE SANS RÉSERVE.

150 lots linge fait supérieur.

300 douzaines chemises américaines ET 150 caisses bottes, souliers et brodequins.

PAR E. ROGER & Co, encanteurs.

SAMEDI, 15 décembre, il sera vendu à 10 heures...

Souliers avariés.

PAR E. ROGER & Co, encanteurs.

Marchandises sèches étrangères et du pays.

PAR VINCENT & Co.

Résidence dans le Troisième District, à l'encoignure des rues Grands-Hommes et Indépendance.

PAR GARDNER SMITH & Co, encanteurs.

Succession d'André Mausson. No 17,167—Deuxième Cour de District de la Nlle-Orléans.

Une belle montre anglaise Lever, en or.

PAR C. E. GIRARDEY & Co.

150 caisses Bottes, Souliers et Brodequins.

300 lots d'habillements d'hiver.

PAR G. LEAUMONT, BLACHE & Co.

Vaches laitières à l'encan.

PAR FRANCIS FERNANDEZ.

Tabac extra de Grant & Williams.

PAR D. E. MURPHY, encanteur.

J. B. WALTON,

Encanteur de la Ville

Arpenteur, estimateur et agent général pour l'achat et la vente de propriétés foncières, esclaves, terres, &c.

Bureau, rue du Camp No 60.

S'OCCUPE personnellement, comme par le passé, de toutes les ventes de propriétés foncières...

GIQUEL & JAMISON,

126, rue du Canal,

entre St-Charles et Carondelet,

ONT reçu la balance de leur stock d'hiver, consistant en partie en

SOIERIES; FOULARDS en tout genre, CASTORINES, MOUSSELINE de laine, Toile de chèvre, POPELINE et BAREGES. MANTEAUX et PALETOTS...

GIQUEL & JAMISON

INSTITUTIONS.

INSTITUTION MARTIN. PENSIONNAT ET EXTERNAT

Rue du Bayou, 209,

INSTITUT ST-LOUIS

POUR LES DEMOISELLES,

Dirigé par Mme DERON,

273......RUE DAUPHINE......273.

ON peut, pour plus de renseignements, se procurer des prospectus à l'établissement...

ACADÉMIE,

123, rue Conti, entre Dauphine et Bourgogne.

CETTE Académie, fondée par M. G. Boyer...

Fondée en 1844.—Incorporée en 1855

Institution Collégiale de la N. O

OU PENSIONNAT ET EXTERNAT DE JEUNES DEMOISELLES,

DIRIGÉE PAR

Mme Ed. LOCQUET,

No 202, rue du Camp.

CET établissement fondé par Mme Marsylay...

INSTITUT St-CHARLES.

Greenville, près de Carrollton, La.

MME MACÉ annonce respectueusement aux familles...

Pensionnat et Externat pour les Jeunes Demoiselles,

Sous la direction de Mme CHARPAUX,

Rue du Bayou, encoignure Claiborne, NLLE ORLÉANS—AOÛT 1852.

CETTE maison d'éducation, fondée depuis dix ans...

—CONDITIONS—

ATTENDU par le navire Texas, de Bordeaux—... PAUL DUMAS & PASSY.

LAGER BEER—... DUMILE & Co.